



2015-09-24

**MEETING OF THE COMMISSION  
WEDNESDAY AND THURSDAY,  
SEPTEMBER 30 AND  
OCTOBER 1<sup>ST</sup>, 2015**

Agenda of the meeting of the Canadian Nuclear Safety Commission (CNSC) to be held on Wednesday and Thursday, September 30 and October 1<sup>st</sup>, 2015 in the Public Hearing Room, 14<sup>th</sup> floor, 280 Slater Street, Ottawa, Ontario.

**The meeting will start at 9:00 A.M. (EDT) on both days.**

**UPDATE**

**The meeting will be webcast live on [nuclearsafety.gc.ca](http://nuclearsafety.gc.ca)**

- |            |  |          |
|------------|--|----------|
| 1.         | Opening remarks  | 15-M37   |
| 2.         | Adoption of Agenda   | 15-M38.A |
| 3.         | Approval of Minutes of Commission Meeting held August 20, 2015 | 15-M40   |
| <b>4.</b>  | <b>Status Report</b>   |          |
| <b>4.1</b> | <b>Status Report on Power Reactors</b>                         | 15-M42   |

[CMD 15-M42 will be available on September 28, 2015]

**RÉUNION DE LA COMMISSION  
MERCREDI ET JEUDI,  
LES 30 SEPTEMBRE ET  
1<sup>ER</sup> OCTOBRE 2015**

L'ordre du jour de la réunion de la Commission canadienne de sûreté nucléaire (CCSN) qui aura lieu les mercredi et jeudi, 30 septembre et 1<sup>er</sup> octobre 2015, dans la salle des audiences publiques, au 14<sup>e</sup> étage du 280, rue Slater, Ottawa (Ontario).

**La réunion débutera à 09 h 00 (EDT) les deux jours.**

**MISE À JOUR**

**La réunion sera webdiffusée en direct à [suretenucleaire.gc.ca](http://suretenucleaire.gc.ca)**

- |            |   |
|------------|---|
| 1.         | Ouverture de la séance  |
| 2.         | Adoption de l'ordre du jour   |
| 3.         | Approbation du procès-verbal de la réunion de la Commission tenue le 20 août 2015 |
| <b>4.</b>  | <b>Rapport d'étapes</b>   |
| <b>4.1</b> | <b>Rapport d'étape sur les centrales nucléaires</b>                               |

[Le CMD 15-M42 sera disponible le 28 septembre 2015]

**5. Information Items**

**5.1 Regulatory Oversight Report for Uranium and Nuclear Substance Processing Facilities in Canada: 2014**

- Oral presentation by CNSC staff 15-M39  
**15-M39.A**
- Oral presentation by GE Hitachi Nuclear Energy Canada Inc. **15-M39.3**
- Written submission from Carolyn Johnson 15-M39.1
- Written submission from the Canadian Nuclear Workers' Council 15-M39.2

**5.2 Regulatory Oversight Report for Uranium Mines and Mills in Canada: 2014**

- Oral presentation by CNSC staff 15-M35  
**15-M35.A**
- Written submission from Carolyn Johnson 15-M35.1
- Written submission from the Canadian Nuclear Workers' Council 15-M35.2

**Closing of the meeting for September 30, 2015.**

**The meeting will resume on October 1<sup>st</sup>, 2015 at 9:00 a.m. (EDT).**

**5. Items d'information**

**5.1 Rapport de surveillance réglementaire des installations de traitement de l'uranium et des substances nucléaires au Canada: 2014**

- Exposé oral par le personnel de la CCSN
- Exposé oral par GE Hitachi Nuclear Energy Canada Inc.
- Mémoire de Carolyn Johnson
- Mémoire du Conseil canadien des travailleurs du nucléaire

**5.2 Rapport de surveillance réglementaire des mines et usines de concentration d'uranium au Canada : 2014**

- Exposé oral par le personnel de la CCSN
- Mémoire de Carolyn Johnson
- Mémoire du Conseil canadien des travailleurs du nucléaire

**Clôture de la réunion pour le 30 septembre 2015.**

**La réunion se poursuivra le 1<sup>er</sup> octobre 2015 à 9 h 00 (EDT).**

**Thursday, October 1<sup>st</sup>, 2015  
9:00 A.M. (EDT)**

**Le jeudi 1<sup>er</sup> octobre 2015  
9 h 00 (EDT)**

**5.3 Status update on the  
Decommissioned Beaverlodge  
Mine and Mill Site**

- Oral presentation by  
CNSC staff 15-M41  
**15-M41.A**

**5.3 Mise à jour au sujet du site  
déclassé de l'usine et de la mine  
Beaverlodge**

- Exposé oral par le  
personnel de la CCSN

**5.4 Annual Regulatory Oversight  
Report on the Use of Nuclear  
Substances in Canada: 2014**

- Oral presentation by  
CNSC staff 15-M27  
**15-M27.A**
- Oral presentation by the  
Canadian Radiation  
Protection Association 15-M27.1  
**15-M27.1A**
- Oral presentation by the  
Canadian Organization of  
Medical Physicists 15-M27.2  
**15-M27.2A**
- Written submission from the  
Association québécoise des  
physiciens médicaux cliniques 15-M27.3

**5.4 Rapport annuel de surveillance  
réglementaire sur l'utilisation  
des substances nucléaires au  
Canada : 2014**

- Exposé oral par le  
personnel de la CCSN
- Exposé oral par  
l'Association canadienne  
de radioprotection
- Exposé oral par  
l'Organisation canadienne des  
physiciens médicaux
- Mémoire de  
l'Association québécoise des  
physiciens médicaux cliniques

**5.5 Update on the distribution of  
potassium iodine (KI) tablets  
for Ontario**

- Oral presentation by  
CNSC staff 15-M43  
**15-M43.A**
- Oral presentation by  
Ontario Power Generation **15-M43.1**

**5.5 Mise à jour sur la distribution  
des comprimés d'iodure de  
potassium (KI) pour l'Ontario**

- Exposé oral par le  
personnel de la CCSN
- Exposé oral par  
Ontario Power Generation

- Oral presentation by the Office of the Fire Marshal & Emergency Management and the Ministry of Health & Long-Term Care

**15-M43.2**

- Exposé oral par Bureau du commissaire des incendies et de la gestion des situations d'urgence et du Ministère de la Santé et des soins de longue durée

**6. Closing of meeting**

**6. Clôture de la séance**